

**MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION**  
**PUBLIC RELATIONS DIVISION**  
7-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, 100-8310 Japon

**POUR DIFFUSION IMMÉDIATE**

**N° 3054**

*Ce texte est une traduction de la version anglaise officielle de ce communiqué de presse. Il est fourni à titre de référence et pour votre confort uniquement. Pour tout détail ou spécificité, veuillez vous reporter à la version anglaise d'origine. La version anglaise d'origine prime, en cas de divergence.*

*Demandes de renseignements des clients*

Overseas Marketing Division  
Public Utility Systems Group  
Mitsubishi Electric Corporation  
[www.MitsubishiElectric.com/ssl/contact/bu/transportation/form](http://www.MitsubishiElectric.com/ssl/contact/bu/transportation/form)  
[www.MitsubishiElectric.com/products/transportation/index](http://www.MitsubishiElectric.com/products/transportation/index)

*Contacts presse*

Public Relations Division  
Mitsubishi Electric Corporation  
[prd.news@nk.MitsubishiElectric.co.jp](mailto:prd.news@nk.MitsubishiElectric.co.jp)  
[www.MitsubishiElectric.com/news/](http://www.MitsubishiElectric.com/news/)

**Mitsubishi Electric va fournir un ensemble d'équipements électriques  
autorail au Mass Transit Railway (MTR) à Hong Kong**

*La société fournira une solution intégrée d'équipements électriques autorail dans le cadre de la plus  
grande commande de matériel roulant passée à ce jour par le MTR*

**TOKYO, 28 septembre 2016** – [Mitsubishi Electric Corporation](http://www.MitsubishiElectric.com) (TOKYO : 6503) a annoncé aujourd'hui la signature d'un contrat de fourniture d'équipements électriques autorail avec CRRC Qingdao Sifang Co., Ltd. en Chine. Le contrat porte sur 93 rames comprenant 744 voitures qui seront mises en service sur le Mass Transit Railway (MTR) de Hong Kong. Avec cette commande, Mitsubishi Electric entend renforcer son activité de systèmes de transport en Asie et continuer à développer son activité de maintenance et de modernisation.



Équipement de contrôle de propulsion



Système de gestion des trains

Connaissant le savoir-faire et l'expérience de Mitsubishi Electric à Hong Kong depuis les années 1980, CRRC Qingdao Sifang a choisi Mitsubishi Electric pour le contrat de fourniture d'une solution intégrée comprenant des systèmes de propulsion, des systèmes d'alimentation auxiliaire et des systèmes de gestion des trains pour les 93 rames. CRRC Qingdao Sifang devrait réceptionner la commande entre 2016 et 2022.

Il s'agit du second contrat décroché en un mois par Mitsubishi Electric dans la région Asie-Pacifique, après la commande d'un montant de 300 millions de dollars australiens obtenue en Australie dans le cadre d'une coentreprise non constituée en société. Cette première commande porte sur la fourniture de variateurs de fréquence, de moteurs de traction et de systèmes de surveillance des trains pour Transport for New South Wales.

Mitsubishi Electric vise un chiffre d'affaires de 320 milliards de yens d'ici 2021 dans l'activité du transport et table sur une consolidation de cette activité en Asie.

###

### **À propos de Mitsubishi Electric Corporation**

Forte de plus de 90 années d'expérience dans la création de produits fiables et de haute qualité, l'entreprise Mitsubishi Electric Corporation (TOKYO : 6503) est un leader mondial reconnu pour la fabrication, la mise sur le marché et la vente d'équipements électriques et électroniques utilisés dans les domaines du traitement de l'information et des communications, du développement spatial et des communications par satellite, des appareils électroniques grand public, de la technologie industrielle, de l'énergie, du transport et de l'équipement de construction. En se conformant à l'esprit de sa devise « Changes for the Better » et de son engagement environnemental « Eco Changes », Mitsubishi Electric s'efforce d'être une entreprise pionnière et propre en plaçant la technologie au service de la société. L'entreprise a enregistré un chiffre d'affaires consolidé du Groupe de 4 394,3 milliards de yens (38,8 milliards de dollars US\*) au cours du dernier exercice qui a pris fin le 31 mars 2016. Pour plus d'informations, veuillez consulter :

\*À un taux de change de 113 yens pour 1 dollar US, taux indiqué par le Tokyo Foreign Exchange Market le 31 mars 2016